



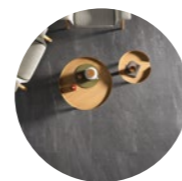
WAYSTONE

In-Out Project Digital Plus Technology

Porcelain Rectified Gres porcellanato Rettificato Feinsteinzeug Kalibriert Grès cérame Rectifié Керамогранит Ректифицированная

9mm 20mm

Surfaces

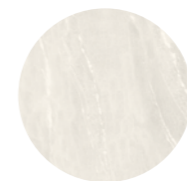


Nat
Natural



As 2.0
Antislip 20mm

Colours



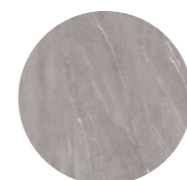
Light



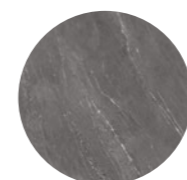
Sand



Pearl

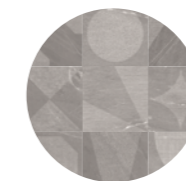


Grey



Dark

Decors



Decor Cold



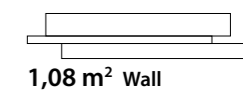
Decor Warm

Number of patterns

Sizes

40		60x120 24"x48"
45		60,4x90,6 24"x36"
55		60x60 24"x24"
110		30x60 12"x24"
45		60,4x90,6 24"x36" As 2.0

Decors&Accessories



1,08 m² Wall



30x30 12"x12" **Mosaico**



30x30 12"x12" **Trapex**



20x20 8"x8" **Decor**

THE ART OF TRAVELING
THROUGH STONEWARE
THE DESIGN PATH OF ALPINE STONE

L'arte di percorrere in gres la via del design di una pietra alpina
Die Kunst, die Straße des Designs eines Steins aus den Alpen auf Feinsteinzeug zurückzulegen
L'art de parcourir en grès la voie du design d'une pierre alpine
Искусство использования керамогранита в дизайне, делающем акцент на альпийском камне

Indoor / Waystone Pearl 6090
Outdoor / Waystone Pearl 6090 As 2.0



WAYSTONE

Outdoor / Waystone Light 6090 As 2.0
Indoor / Waystone Light 6090



ASR11-V2
SURFACE
FOR OUTDOOR
SOLUTIONS

A detailed assortment of colours, formats and surfaces, in keeping with new trends in interior design and architecture. The perfect balance between nature, ecology, beauty and function.



WEAR
+ STAIN
RESISTANT
FOR
COMMERCIAL
SOLUTIONS

Floor / Waystone Dark 60120
Wall / Waystone Decor Cold 2020
Primewood Natural 30180 (PRIMEWOOD Collection)
Counter / Waystone Decor Cold 2020

Un dettagliato assortimento di colori, formati e superfici, al servizio delle nuove tendenze del design d'interni e dell'architettura. Il perfetto equilibrio fra natura, ecologia, bellezza e funzionalità.



WATER
RESISTANT
SAFE AND
HYGIENIC
FOR WELLNESS
SOLUTIONS

Ein umfassendes Sortiment an Farben, Formaten und Oberflächen, im Dienste der neuen Tendenzen des Designs in der Inneneinrichtung und der Architektur. Das perfekte Gleichgewicht zwischen Natur, Ökologie, Schönheit und Funktionalität.

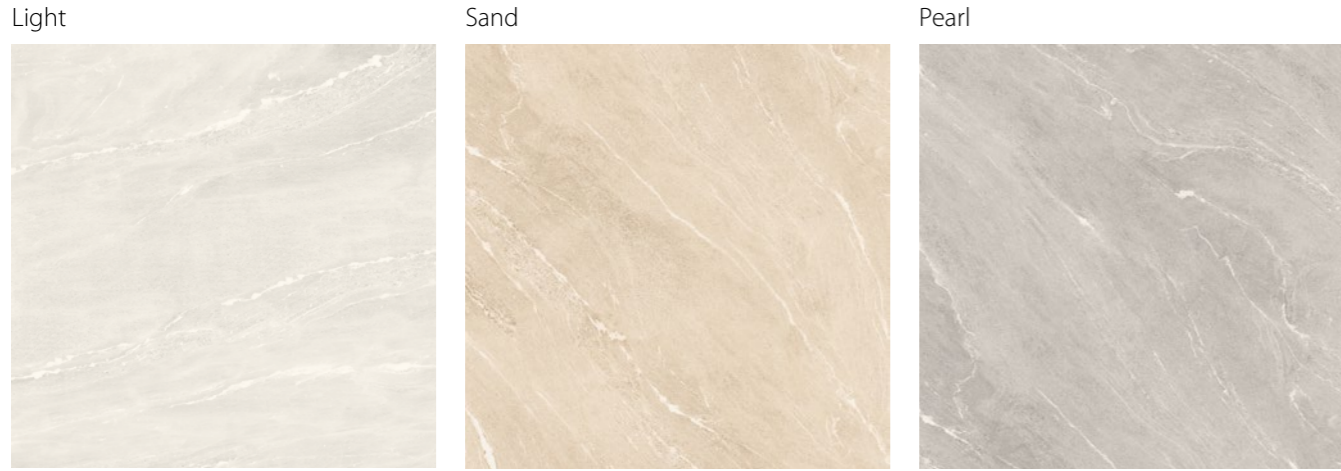
Un assortiment détaillé de couleurs, formats et surfaces, au service des nouvelles tendances du design d'intérieur et de l'architecture. l'équilibre parfait entre nature, écologie, beauté et fonctionnalité.

Широкий ассортимент цветов, форматов и поверхностей на службе новых тенденций дизайна интерьера и архитектуры. Идеальное сочетание природы, экологии, красоты и функциональности.

Floor / Waystone Grey 60120
Wall / Waystone Wall Grey

Porcelain Rectified	Gres porcellanato Rettificato	Feinsteinzeug Kalibriert	Grès cérame Rectifié	Керамогранит Ректифицированная
Nat	RET V2	5	R10 A+B BCRA DCOF **	9mm EN 14411 APPENDICE G Bla GL
As 2.0	RET V2	5	R11 A+B+C BCRA DCOF **	20mm EN 14411 APPENDICE G Bla UGL

Colours Colori • Farben • Couleurs • Цветов



Surfaces Superfici • Oberflächen • Surfaces • Поверхности



Certifications Certificazioni • Zertifizierungen • Certifications • Сертификаты



Anti-Slip Grading	Coefficient of friction	Dynamic coefficient of friction
R10 R11 ** A+B A+B+C **	B.C.R.A. test ** D.M. 236 14/06/89	DCOF AcuTest® ** ANSI A326.3
DIN EN 16165:2021 ANNEX B (EX DIN 51130)	DIN EN 16165:2021 ANNEX A (EX DIN 51097)	Dry > 0,4 Wet > 0,4 Natural Surface - Antislip WET ≥ 0,42 Natural Surface WET ≥ 0,55 Antislip Surface

- * Determination of slip resistance of pedestrian surfaces; it does not coversports surfaces and road surfaces for vehicles (skid resistance). Determinazione della resistenza allo scivolamento delle superfici pedonabili; non si applica alle pavimentazioni sportive ed alle pavimentazioni stradali veicolabili.
- ** Anti-slip performance is guaranteed at the time of delivery of the product. Le prestazioni Anti-slip vengono garantite al momento della consegna del prodotto.

Suggestion for laying Consigli per la posa • Ratschläge für die Verlegung • Conseil pour la pose • Советы по укладке

- Considering the characteristics of this series we suggest:
 - 2-3 mm joint
 - For the sizes 60x120, 60,4x90,6, lined up laying or 4/5 staggered laying is suggested
 - For the size 30x60 lined up laying or 3/4 staggered laying is suggested
- Viste le caratteristiche della serie si consiglia:
 - Fuga 2-3 mm
 - Per i formati 60x120, 60,4x90,6, si consigliano pose affiancate o a correre sfalsate di 4/5
 - Per il formato 30x60 si consigliano pose affiancate o a correre sfalsate di 3/4
- Im Hinblick auf die Eigenschaften der Serie es empfiehlt sich:
 - 2-3 mm Fuge
 - Für Formate 60x120, 60,4x90,6, neben verlegt oder 4/5 versetzt
 - Für Format 30x60 neben verlegt oder 3/4 versetzt

Number of patterns Numero di grafiche • Grafische Nummer • Nombre d'images • Количество графических оформлений

40	45	55	110	45
60x120 24"x48"	60,4x90,6 24"x36"	60x60 24"x24"	30x60 12"x24"	As 2.0 60,4x90,6 24"x36"

Sizes Formati • Formate • Format • Форматы

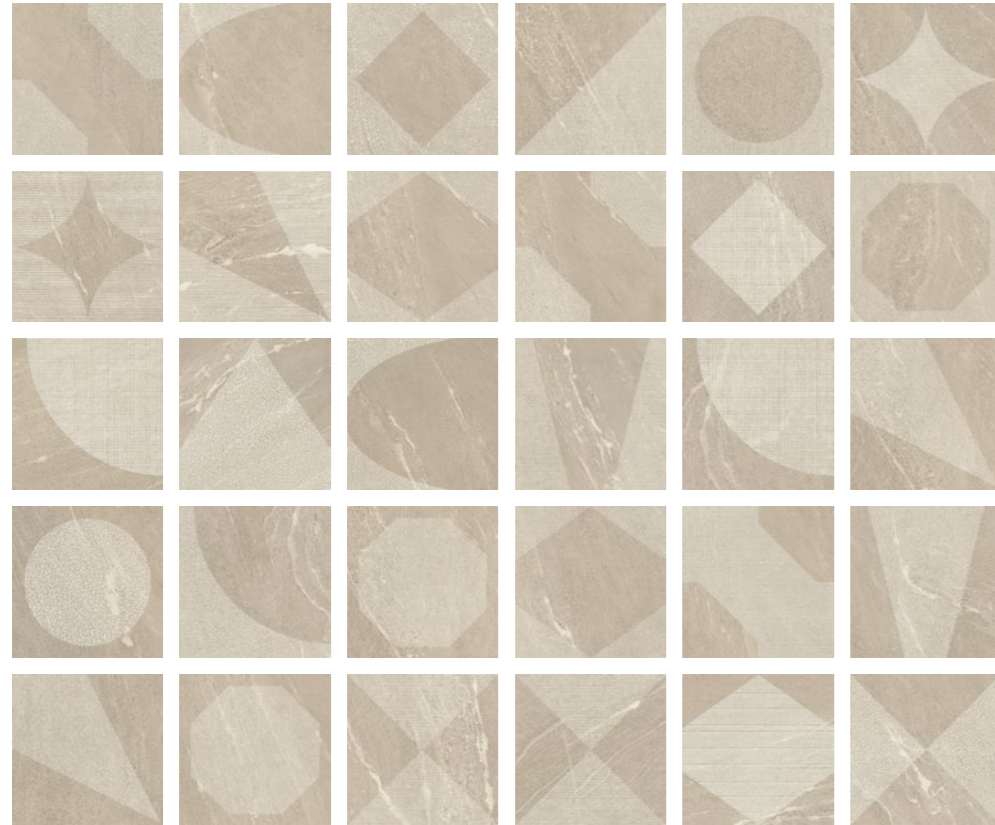
	9mm				20mm			
	60x120 24"x48"	60,4x90,6 24"x36"	60x60 24"x24"	30x60 12"x24"	60,4x90,6 24"x36"	60x60 24"x24"	30x60 12"x24"	60x60 24"x24"
Surface	NAT	NAT	NAT	NAT	AS 2.0	NAT	NAT	NAT
Light	Waystone Light 60120 CSAWSL6012	Waystone Light 6090 CSAWYL6090	Waystone Light 6060 CSAWYSLI60	Waystone Light 3060 CSAWYSLI30	Waystone Light 6090 As 2.0 CSAWSLI260	Waystone Wall Light CSAWYLI06	Mosaico Waystone Light CSAMWYLI30	
Sand	Waystone Sand 60120 CSAWSS6012	Waystone Sand 6090 CSAWYS6090	Waystone Sand 6060 CSAWYSSA60	Waystone Sand 3060 CSAWYSSA30	Waystone Sand 6090 As 2.0 CSAWSSA260	Waystone Wall Sand CSAWYSA06	Mosaico Waystone Sand CSAMWYSA30	
Pearl	Waystone Pearl 60120 CSAWSP6012	Waystone Pearl 6090 CSAWYP6090	Waystone Pearl 6060 CSAWYSPE60	Waystone Pearl 3060 CSAWYSPE30	Waystone Pearl 6090 As 2.0 CSAWSP6260	Waystone Wall Pearl CSAWYPE06	Mosaico Waystone Pearl CSAMWYPE30	
Grey	Waystone Grey 60120 CSAWSY6012	Waystone Grey 6090 CSAWYG6090	Waystone Grey 6060 CSAWYSGY60	Waystone Grey 3060 CSAWYSGY30	Waystone Grey 6090 As 2.0 CSAWYGY260	Waystone Wall Grey CSAWYGY06	Mosaico Waystone Grey CSAMWYGY30	
Dark	Waystone Dark 60120 CSAWSD6012	Waystone Dark 6090 CSAWYD6090	Waystone Dark 6060 CSAWYSDA60	Waystone Dark 3060 CSAWYSDA30	Waystone Dark 6090 As 2.0 CSAWYDA260	Waystone Wall Dark CSAWYDA06	Mosaico Waystone Dark CSAMWYDA30	
Pz / Box	2	2	4	7	1	1	6	
Mq / Box	1,44	1,1	1,44	1,26	0,55	1,08	0,54	
Kg / Box	28,4	21,7	28,4	24,8	23,7	21,3	10,5	
Kg / Mq	19,7	19,7	19,7	19,7	43,1	19,7	19,4	
Boxes / Pallet	32	32	32	40	32	32	60	
Mq / Pallet	46,08	35,2	46,08	50,4	17,6	34,56	32,4	
Kg / Pallet	909	694	909	992	758	682	630	

Decors&Accessories

	9mm	
	Wall 1,08 m²	Mosaico 30x30 12"x12"
Surface	NAT	NAT
Trapex Waystone Light	CSAPWYL130	CSAMWYL130
Trapex Waystone Sand	CSAPWYSA30	Waystone Decor Cold 2020 CSAWYSDC20
Trapex Waystone Pearl	CSAPWYPE30	
Trapex Waystone Grey	CSAPWYGY30	Waystone Decor Warm 2020 CSAWYSDW20
Trapex Waystone Dark	CSAPWYDA30	
	6	18
	0,54	0,72
	10,5	14,2
	19,4	19,7
	60	96
	32,4	69,12
	630	1.363

Special Trims • Pezzi Speciali • Formteile • Pièces spéciales • Специальные Изделия

	9mm			
	Battiscopa 60 7,3x60 27/8"x24"	Gradone 120 33x120 13"x48"	Ang. Gradone 120 Sx 33x120 13"x48"	Ang. Gradone 120 Dx 33x120 13"x48"
Surface	NAT	NAT	NAT	NAT
Battiscopa 60 Waystone Light	CSABWYL130	CSAGRWL112	CSAGASW112	CSAGADW112
Battiscopa 60 Waystone Sand	CSABWYSA60	CSAGRWSA12	CSAGASWS12	CSAGADWS12
Battiscopa 60 Waystone Pearl	CSABWYPE60	CSAGRWPE12	CSAGASWP12	CSAGADWP12
Battiscopa 60 Waystone Grey	CSABWYGY60	CSAGRWGY12	CSAGASWY12	CSAGADWY12
Battiscopa 60 Waystone Dark	CSABWYDA60	CSAGRWD12	CSAGASWD12	CSAGADWD12
	14	2	1	1



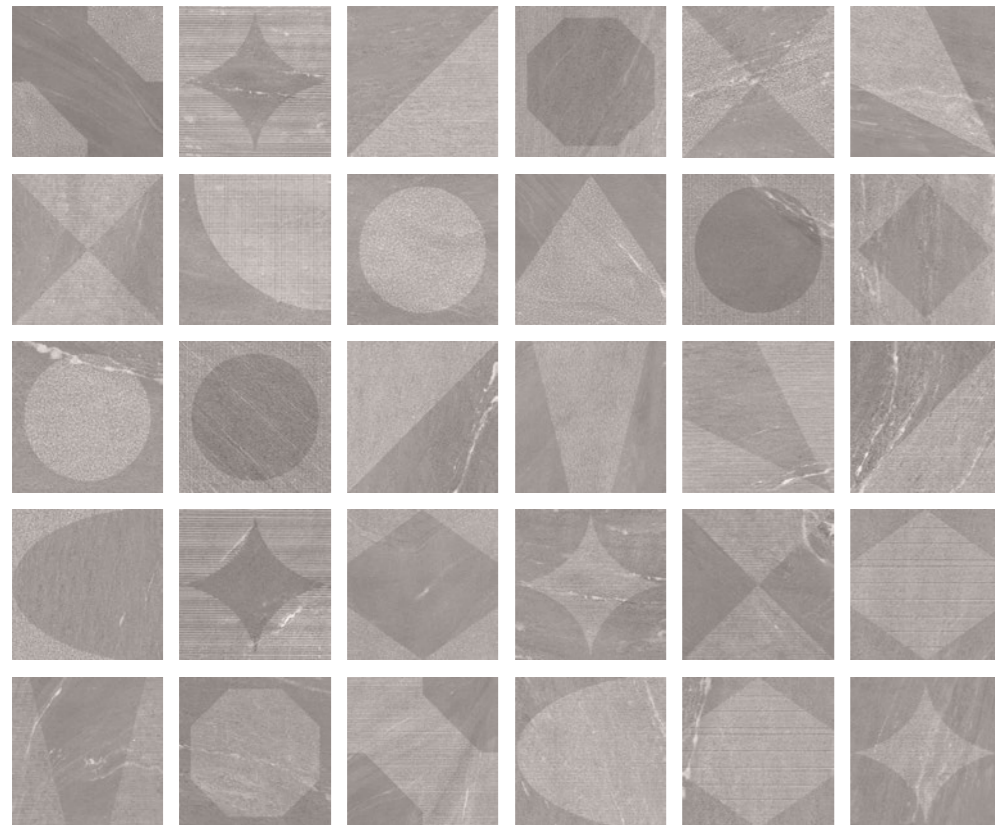
20x20 8"x8"
Waystone Decor Warm 2020
CSAWYSDW20

Waystone Decor 2020 consists of **52 graphic variations**. It is supplied in boxes of **17 pieces**, with randomly-mixed graphics inside each box.

Waystone Decor 2020 si compone di **52 varianti grafiche**. Viene fornita in scatole da **17 pezzi**, all'interno delle quali le grafiche sono miscelate in modo casuale.

Waystone Decor 2020 umfasst **52 grafische Varianten**. Sie wird in **17-Stück-Schachteln** geliefert, in denen die Grafiken jeweils nach dem Zufallsprinzip vermischt werden.

Waystone Decor 2020 est composé par **52 décors différent**. Il est livré dans des boîtes de **17 pièces**, dans les quelles, les décors sont mélangés d'une façon aléatoire.



20x20 8"x8"
Waystone Decor Cold 2020
CSAWYSDC20

Waystone Decor 2020 включает в себя **52 графических вариантов**. Поставляется в коробках, по **17 штук** в каждой коробке, где варианты графического оформления подобраны случайным образом.



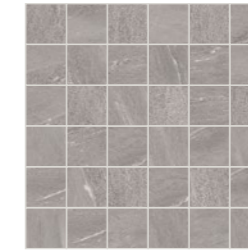
Waystone Wall

3 pcs 15x120 - 6"x48"
3 pcs 5x120 - 2"x48"
3 pcs 10x120 - 4"x48"
1,08 m²

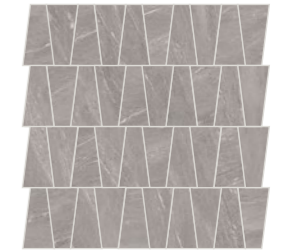
Waystone Wall It consists of **3 sizes of 1.8 sqm** each. Supplied in boxes of **9 pieces** each.

Waystone Wall si compone di **3 formati di 1,8 m²**. Viene fornita in scatole da **9 pezzi** ciascuna.

Available in all colours



Mosaico* 30x30 12"x12"

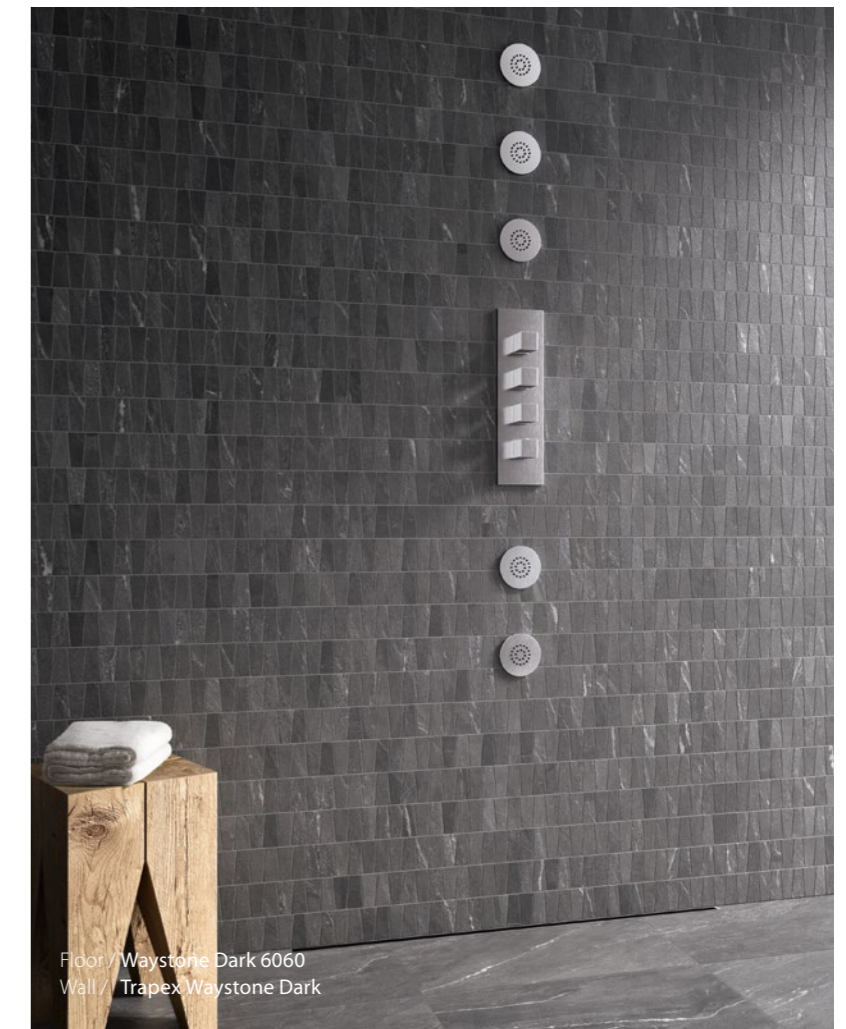


Trapex* 30x30 12"x12"

Available in all colours





* On net
Montato su rete
Auf Netz
Sur frame
Собрана на сетке



Floor / Waystone Dark 6060
Wall / Trapex Waystone Dark

SYMBOLS

Simbologia	Symboles	Symbole	Условные обозначения
RET Rectified Rettificato Kalibriert Rectifié Ректифицированная	NR Non-Rectified Non Rettificato Nicht Kalibriert Non Rectifié Не Ректифицированный	 Frost-resistant Ingelivo Frostsicher Résistance au gel Морозостойкая	 Thickness mm Spessore mm Dike mm Épaisseur mm Толщина мм
V1 Tiles with uniform shade appearance Piastrelle a tono uniforme Fliesen mit einheitliche Tonalitäten Carreaux avec nuance uniforme Однотонная плитка	V2 Tiles with slight shade and aspect variation Piastrelle con lieve variazione di tono e disegno Fliesen mit leicht unterschiedlichen Tonalitäten und Muster Carreaux avec faible différence de nuance et structure Плитка с легким изменением тона и рисунка	V3 Tiles with moderate shade and aspect variation Piastrelle con media variazione di tono e disegno Fliesen mit gemäßigt unterschiedlichen Tonalitäten und Muster Carreaux avec modérée différence de nuance et structure Плитка со средним изменением тона и рисунка	V4 Tiles with random shade and aspect variation Piastrelle con variazione random di tono e disegno Fliesen mit zufällig unterschiedlichen Tonalitäten und Muster Carreaux avec différence aléatoire de nuance et structure Плитка со случайным изменением тона и рисунка

3	Surface abrasion group Gruppo di usura superficiale	R9	DIN EN 16165:2021 ANNEX B (EX DIN 51130)	A	DIN EN 16165:2021 ANNEX A (EX DIN 51097)	PTV_≈ 36	BS EN 16165:2021 ANNEX C Anti-Slip Grading Classificazione antiscivolosità Rutschhemmungsklassifizierung Classification glissement Классификация устойчивости к скольжению
4	Abrieb	R10	Anti-Slip Grading Classificazione antiscivolosità	A+B	Anti-Slip Grading Classificazione antiscivolosità		
5	Degré de usure superficielle Группа Истираемости Поверхности	R11	Rutschhemmungsklassifizierung	A+B+C	Rutschhemmungsklassifizierung		
		R12	Classification glissement Классификация устойчивости к скольжению		Classification glissement Классификация устойчивости к скольжению		

BCRA	D.M. 236 14/06/89 Coefficient of friction Anti-Slip Grading Classificazione antiscivolosità Rutschhemmungsklassifizierung Classification glissement Классификация устойчивости к скольжению	DCOF	ANSI A326.3 Dynamic coefficient of friction Anti-Slip Grading Classificazione antiscivolosità Rutschhemmungsklassifizierung Classification glissement Классификация устойчивости к скольжению
-------------	--	-------------	--

The values for slip-resistance, static or dynamic coefficient of friction specified in the catalogue are to be considered purely indicative and not binding. Any specific requirements must be confirmed by us at the time of ordering and always before installation. Ceramica Sant'Agostino reserves the right to make changes to the products without prior notice, relieving itself of all responsibility for direct or indirect damage as a result of any changes.

I valori di resistenza allo scivolamento, coefficiente di attrito statico o dinamico, riportati sul catalogo sono da ritenersi puramente indicativi e non vincolanti. Ogni eventuale specifica necessità dovrà essere da noi confermata al momento dell'ordine e comunque sempre prima della posa. Ceramica Sant'Agostino si riserva di apportare modifiche senza preavviso ai prodotti, declinando ogni responsabilità per danni diretti o indiretti da eventuali modifiche.

Die im Katalog angegebenen Werte für Rutschfestigkeit, statischen oder dynamischen Reibungskoeffizienten sind rein indikativ und nicht verbindlich. Eventuelle Sonderwünsche müssen von uns bei der Bestellung und immer vor der Verlegung bestätigt werden. Ceramica Sant'Agostino behält sich das Recht vor, ohne vorherige Ankündigung Änderungen an den Produkten vorzunehmen, und lehnt jede Verantwortung für direkte oder indirekte Schäden ab, die durch diese Änderungen entstehen.

Les valeurs de résistance au glissement, de coefficient de frottement statique ou dynamique, indiquées dans le catalogue doivent être considérées comme purement indicatives et non contractuelles. Tout besoin spécifique doit être confirmé par nos soins lors de la commande et, de toute manière, toujours avant la pose. Ceramica Sant'Agostino se réserve le droit d'apporter des modifications aux produits sans aucun préavis, déclinant toute responsabilité pour les dommages directs ou indirects résultant de toute modification.

Значения сопротивления скольжению, статического или динамического коэффициента трения, указанные в каталоге, следует рассматривать как ориентировочные и не обязательные. Любая конкретная спецификация должна быть подтверждена нами во время заказа и, в любом случае, всегда перед установкой. Ceramica Sant'Agostino оставляет за собой право вносить изменения в продукцию без предварительного уведомления, снимая с себя любую ответственность за прямой или косвенный ущерб в результате любых изменений.

CLASSIFICATION OF THE FLOOR TILES FOR WEAR RESISTANCE

Classificazione delle piastrelle da pavimento per la resistenza all'usura	Eingrupplering glasierter Bodenfliesen nach dem Oberflächen verschleisswiderstand	Classement de nos carreaux de sols selon la resistance a l'usure	Классификация напольной плитки по устойчивости к истиранию.
1 Light traffic. Floors suitable for areas subject to light foot traffic: for example bedrooms, bathrooms.	Traffico leggero. Pavimenti sottoposti a calpestio leggero come ad esempio camere da letto, sale da bagno.	Leichter Gehverker. Fußböden zu Räumen bestimmt, die leichter ausgesetzt sind, z.B. Schlaf- und Badezimmer.	Petite circulation Carreaux destinés pour pièces soumises à piétinement léger comme par exemple chambres à coucher et salles de bains.
2 Medium traffic. Floors suitable for areas subject to normal foot traffic yet protected from abrasive agents such as sans, gravel and earth.	Traffico medio. Pavimenti destinati ad ambienti sottoposti a calpestio normale e comunque protetti da agenti abrasivi tipo sabbia, ghiaio, terriccio.	Normaler Gehverker. Fußböden zu Räumen bestimmt, die zu normaler Trittbelastung ausgesetzt sind und dennoch vor abrasivem material wie Sand, Kies oder Erde geschützt sind.	Moyenne circulation. Carreaux destinés pour pièces soumises à piétinement normal et de toute façon protégées contre agents abrasifs comme sable, gravier, terre.
3 Medium-heavy traffic. Floors suitable for areas subject to frequent foot traffic yet protected from abrasive agents such as sand, gravel and earth: for example dining-rooms, living-rooms, studies in private houses.	Traffico medio forte. Pavimenti destinati ad ambienti sottoposti a calpestio frequente e comunque protetti da agenti abrasivi tipo sabbia, ghiaio, terriccio, ecc... ad esempio: sale da pranzo, soggiorni, servizi, studi per abitazioni private.	Mittelstarker Gehverker. Fußböden zu vor Abrasivagenzein wie Sand, Kies oder Erde geschützten Räumen bestimmt, dennoch zu häufiger Trittbelastung ausgesetzt, z.B. Esszimmer, Wohnzimmer, Büros in Privatwohnungen.	Moyenne-forte circulation. Carreaux destinés pour pièces protégées contre agents abrasifs comme sable, gravier, terre et soumises à piétinement fréquent: par exemple salle à manger, salles de séjour, études pour maisons individuelles.
4 Heavy traffic. Floors suitable for areas subject to frequent foot traffic and heavy abrasion: for example corridors, balconies, terraces, private kitchens, hotel rooms and bathrooms.	Traffico forte. Pavimenti destinati ad ambienti sottoposti a calpestio frequente e a forte abrasione, ad esempio: cucine, balconi, terrazzi, ingressi, camere d'albergo, corridoi.	Fußböden zu Räumen bestimmt, die zu häufiger Trittbelastung sowie starker Abrasion ausgesetzt sind, z.B. Gängen, Balkönen, Terrassen, private Küchen, Hotelzimmer, Toiletten.	Forte circulation. Carreaux destinés pour pièces soumises à piétinement fréquent et à forte abrasion: par exemple couloirs, balcons, terrasses, cuisines individuelles, chambres d'hôtel, salle de bains.
5 Extra-heavy traffic. Floors suitable for areas subject to frequent foot traffic and heavy abrasion: for example bars, shops, hotels, restaurants, public buildings, offices, schools, exhibition halls including all zones subject to passing. Particularly suitable for areas in direct contact with the outside.	Traffico ultra forte. Pavimenti destinati ad ambienti a calpestio frequente e a forte abrasione, ad esempio: negozi, alberghi, ristoranti, edifici pubblici, uffici, scuole, sale per esposizioni, senza esclusione di alcuna zona. Particolarmente adatti per locali direttamente a contatto con l'esterno.	Besonders Starker Gehverker. Fußböden zu Räumer bestimmt, die zu starker Trittbelastung und starker Abrasion ausgesetzt sind, z.B. Bars, Geschäften; Hotels, Restaurants, öffentliche Gebäude, Büros, Schulen und Ausstellungssälen.	Très-forte circulation. Carreaux destinés pour pièces soumises à piétinement fréquent et à forte abrasion: par exemple cafés, boutiques, hôtels, restaurants, lieux publics, bureaux, écoles, salles pour exposition, sans exclusion d'aucun lieu soumis à piétinement.
	We would like to point out tht the classification of the material is compiled according to the results of tests carried out in our laboratories and from experience gained over many years in the use of our tiles.	Precisiamo che la classificazione riportata, è compilata in base ai risultati delle prove cui vengono sottoposti i prodotti nel laboratorio di ricerca interno e all'esperienza acquisita nei numerosi anni di impiego dei nostri materiali.	Wir teilen mit, dass die angegebene Klassifizierung auf jenen Testergebnissen welche unsere Einselfeuierungsprodukte in unseren eigenen Labors unterzogen werden und auf den Erfahrungen nach langjaehrigem Einsatz unserer Materialien, beruht.
		Nous soulignons que la classification donnée est faite sur la base des essais effectués dans le laboratoire à l'intérieur de notre usine sur les produits en monocuisson, autant qu'en force de l'expérience acquise dans les nombreuses années d'utilisation de nos matériaux.	Уточняем, что вышеуказанная классификация составлена на основании результатов испытаний продукции, проведенных в наших исследовательских лабораториях, а также опыта многолетнего использования наших материалов.

The characteristics regarding standard UNI EN 14411 are valid for first choice products.

Compliance with the "available testing methods" of the 10545 series can be provided on request. Compliance with other standards not expressly mentioned herein can be provided on request.

Special pieces supplied with the series, excluding those used for cladding stairs, and those made from the base, do not comply with UNI EN 14411

The technical characteristics indicated in the catalogue refer to the average production values tested on natural surfaces, unless explicitly indicated.

If it is necessary to meet special dimensional requirements, it is always necessary to inquire in advance about the calibers available in stock.

Le caratteristiche relative alla norma UNI EN 14411 sono valide per prodotti di prima scelta.

La conformità ai "metodi di prova disponibili" della serie 10545 può essere fornita su richiesta. La conformità ad altre norme qui non espressamente citate può essere fornita su richiesta.

I pezzi speciali a corredo delle serie, esclusi quelli usati per rivestimento di scale e quelli ricavati dal fondo, non rispondono alla normativa UNI EN 14411

Le caratteristiche tecniche indicate a catalogo si riferiscono a valori medi della produzione testati su superfici naturali, se non esplicitamente indicati.

Qualora fosse necessario rispettare particolari esigenze dimensionali occorrerà informarsi sempre preventivamente sui calibri disponibili a magazzino.

Die Merkmale nach Norm EN 14411 gelten für Produkte erster Wahl.

Die Übereinstimmung mit den „verfügbaren Prüfmethode(n)“ der Reihe 10545 kann auf Anfrage mitgeteilt werden. Die Übereinstimmung mit anderen, hier nicht ausdrücklich genannten Normen kann auf Anfrage mitgeteilt werden.

Die zu dieser Serie gehörenden Spezialteile, mit Ausnahme derjenigen, die für die Verkleidung von Treppen verwendet werden, und derjenigen, die durch einen Hintergrund entstehen, entsprechen nicht der Norm UNI EN 14411.

Die im Katalog angegebenen technischen Eigenschaften beziehen sich auf durchschnittliche Produktionswerte, die auf natürlichen Oberflächen getestet wurden, sofern nicht ausdrücklich angegeben.

Wenn besondere Anforderungen an die Abmessungen gestellt werden, erkundigen Sie sich immer im Voraus, welche Kaliber am Lager vorrätig sind.

Les caractéristiques relatives à la norme UNI EN 14411 sont valables pour les produits de premier choix.

La conformité aux « méthodes d'essais disponibles » de la série 10545 peut être fournie sur demande. La conformité à d'autres normes non expressément mentionnées ici, peut être fournie sur demande.

Les pièces spéciales fournies avec les séries, à l'exception de celles utilisées pour le revêtement d'escaliers et celles obtenues par le bas, ne sont pas conformes à la norme UNI EN 14411

Les caractéristiques techniques indiquées dans le catalogue se réfèrent à des valeurs moyennes de production testées sur des surfaces naturelles, si elles ne sont pas explicitement indiquées.

S'il s'avérait nécessaire de se conformer à des exigences dimensionnelles particulières il faut toujours préalablement s'informer des calibres disponibles en stock.

Характеристики, относящиеся к стандарту UNI EN 14411, действительны для продуктов первого выбора.

Соответствие «Доступным методам испытаний» серии 10545 может быть предоставлено по запросу. Соответствие другим стандартам, прямо не упомянутым здесь, может быть обеспечено по запросу.

Специальные элементы, поставляемые в комплекте с серией, за исключением элементов для облицовки лестниц и тех, которые получены из ТМЗ, не соответствуют требованиям стандарта UNI EN 14411

Технические характеристики, указанные в каталоге, относятся к средним производственным показателям, протестированные на натуральных поверхностях, если не указано определенно.

Если требуется соблюдать особые требования к размерам, необходимо заранее запросить информацию о калибрах, имеющихся на складе.

The values for slip-resistance, static or dynamic coefficient of friction specified in the catalogue are to be considered purely indicative and not binding. Any specific requirements must be confirmed by us at the time of ordering and always before installation. Ceramica Sant'Agostino reserves the right to make changes to the products without prior notice, relieving itself of all responsibility for direct or indirect damage as a result of any changes.

I valori di resistenza allo scivolamento, coefficiente di attrito statico o dinamico, riportati sul catalogo sono da ritenersi puramente indicativi e non vincolanti. Ogni eventuale specifica necessità dovrà essere da noi confermata al momento dell'ordine e comunque sempre prima della posa. Ceramica Sant'Agostino si riserva di apportare modifiche senza preavviso ai prodotti, declinando ogni responsabilità per danni diretti o indiretti da eventuali modifiche.

Die im Katalog angegebenen Werte für Rutschfestigkeit, statischen oder dynamischen Reibungskoeffizienten sind rein indikativ und nicht verbindlich. Eventuelle Sonderwünsche müssen von uns bei der Bestellung und immer vor der Verlegung bestätigt werden. Ceramica Sant'Agostino behält sich das Recht vor, ohne vorherige Ankündigung Änderungen an den Produkten vorzunehmen, und lehnt jede Verantwortung für direkte oder indirekte Schäden ab, die durch diese Änderungen entstehen.

Les valeurs de résistance au glissement, de coefficient de frottement statique ou dynamique, indiquées dans le catalogue doivent être considérées comme purement indicatives et non contractuelles. Tout besoin spécifique doit être confirmé par nos soins lors de la commande et, de toute manière, toujours avant la pose. Ceramica Sant'Agostino se réserve le droit d'apporter des modifications aux produits sans aucun préavis, déclinant toute responsabilité pour les dommages directs ou indirects résultant de toute modification.

Значения сопротивления скольжению, статического или динамического коэффициента трения, указанные в каталоге, следует рассматривать как ориентировочные и не обязательные. Любая конкретная спецификация должна быть подтверждена нами во время заказа и, в любом случае, всегда перед установкой. Ceramica Sant'Agostino оставляет за собой право вносить изменения в продукцию без предварительного уведомления, снимая с себя любую ответственность за прямой или косвенный ущерб в результате любых изменений.

The information contained in this catalogue is correct to the best of our knowledge, but is not construed as legally binding. We must reserve the right to make changes every time they will be necessary, according to production needs. The governing sizes are subject to the usual variation expected in fired ceramic products. Colours shown are as close as the limitation of the printing process will allow.

Le informazioni contenute nel presente catalogo sono il più possibile esatte, ma non sono da ritenersi legalmente vincolanti. Per esigenze di produzione ci riserviamo il diritto di apportare eventuali modifiche che si rendano necessarie. Peso, colori e misure sono soggetti alle inevitabili variazioni tipiche del processo di cottura della ceramica. I colori si avvicinano quanto più possibile a quelli reali nei limiti consentiti dai processi di stampa.

Die im vorliegenden Katalog enthaltenen Angaben sind so genau wie möglich gehalten, sind aber rechtlich nicht verbindlich. Falls produktionsstechnisch erforderlich, behalten wir uns vor, eventuelle Änderungen in Farbe und Format vorzunehmen. Gewicht, Farbe und Masse der Fliesen unterliegen den unvermeidlichen und typische, während des Brennvorgangs auftreten den Veränderungen des keramische, Produktes. Die abgebildeten Farben entsprechen - innehalb der drucktechnischen Möglichkeiten - der Wirklichkeit.

Les renseignements donnés dans ce catalogue sont le plus possible exacts (sans qu'il y ait engagement légal), sans avoir effet obligatoire. Nous reservons le droit d'éventuelles modifications si nécessaires à cause d'exigences de production. Des changements de poids, nuances et dimensions sont typiques au processus de la cuisson de la céramique. Les couleurs indiquées sont filèle dans la limite consentie per les procédés d'imprimerie.

Приведенная в настоящем каталоге информация носит максимально приближенный к действительности характер, однако не является юридически обязывающей. В силу специфики производства мы сохраняем за собой право на внесение необходимых изменений. Вес, цвет и размеры плитки подлежат неизбежным изменениям в результате обжига керамической плитки. Приведенные цвета максимально приближены к действительным, в пределах возможностей печатных процессов.

For sale conditions please see the price list in force or at www.ceramicasantagostino.it

Per le condizioni di vendita, fare riferimento al listino prezzi in vigore o al sito www.ceramicasantagostino.it

Für die Verkaufsbedingungen beziehen Sie sich auf die geltende Preisliste und auf www.ceramicasantagostino.it

Consultez nos CGV ou www.ceramicasantagostino.it sur le tarif public en vigueur.

Условия продажи см. в текущем прайс-листе или на сайте www.ceramicasantagostino.it